

Polski

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty i zrozumiały, z myślą o osobach starszych oraz z ograniczeniami ruchowymi.

Analiza ryzyka

Produkt "Dmuchany balkonik z laską przebranie" został zaprojektowany z myślą o zabawie i aktywności, ale niewłaściwe jego użytkowanie może prowadzić do kontuzji. Zagrożenia obejmują:

- **Zatrzymanie powietrza lub uszkodzenie:** Produkt może stracić powietrze w wyniku uszkodzeń materiału. W takim przypadku użytkownik może upaść lub nie być w stanie utrzymać stabilności.
- **Ostrzeżenie przed upadkami:** Produkt jest przeznaczony do zabawy, a nie do codziennego użytkowania. Użytkownicy powinni zachować ostrożność, aby unikać przypadkowych upadków, szczególnie na twardych powierzchniach.

Instrukcja bezpiecznego używania

- Przed użyciem sprawdź, czy produkt jest w pełni napompowany.
- Używaj produktu tylko na miękkich powierzchniach (np. na trawie lub dywanach).
- Nie napełniaj produktu nadmiernie powietrzem, aby uniknąć jego pęknięcia.
- Nie używaj produktu w pobliżu ostrej odzieży lub innych ostrych przedmiotów, które mogą go uszkodzić.

Instrukcja utylizacji

- Produkt należy zutylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów plastikowych.
- Nie pozostawiaj produktu w miejscach, gdzie może zostać przypadkowo uszkodzony lub stać się niebezpieczny dla innych.

English

These safety guidelines have been prepared based on the requirements of Regulation (EU) 2023/988 on General Product Safety (GPSR). Their purpose is to protect users from hazards resulting from improper use. The warnings are written in a simple and understandable

manner, with older users and those with mobility limitations in mind.

Risk Analysis

The "Inflatable walker with a cane costume" product is designed for fun and activity, but improper use may lead to injury. The risks include:

- **Air loss or damage:** The product may lose air due to material damage. In such a case, the user may fall or lose stability.
- **Fall hazard:** The product is intended for play, not for daily use. Users should exercise caution to avoid accidental falls, especially on hard surfaces.

Safe Usage Instructions

- Before use, ensure the product is fully inflated.
- Use the product only on soft surfaces (e.g., grass or carpets).
- Do not overinflate the product to avoid bursting.
- Avoid using the product near sharp clothing or objects that may damage it.

Disposal Instructions

- Dispose of the product according to local plastic waste disposal regulations.
- Do not leave the product in areas where it could be accidentally damaged or pose a hazard to others.

Czech

Tato bezpečnostní doporučení byla připravena na základě požadavků nařízení (EU) 2023/988 o obecné bezpečnosti produktů (GPSR). Jejich cílem je chránit uživatele před nebezpečím vyplývajícím z nesprávného používání. Upozornění jsou napsána jednoduchým a srozumitelným způsobem, s ohledem na starší osoby a osoby s pohybovými omezeními.

Analýza rizika

Produkt "Duchaný chodítko s holí kostým" je navržen pro zábavu a aktivitu, ale nesprávné použití může vést k úrazu. Mezi rizika patří:

- **Ztráta vzduchu nebo poškození:** Produkt může ztratit vzduch v důsledku poškození materiálu. V takovém případě může uživatel spadnout nebo ztratit stabilitu.
- **Nebezpečí pádu:** Produkt je určen pro zábavu, nikoliv pro každodenní použití. Uživatelé by

měli být opatrní, aby se vyhnuli náhodným pádům, zejména na tvrdých površích.

Pokyny pro bezpečné použití

- Před použitím zajistěte, že produkt je plně nafouknutý.
- Používejte produkt pouze na měkkých površích (např. trávník nebo koberce).
- Nepřepíňujte produkt, aby nedošlo k jeho prasknutí.
- Nepoužívejte produkt v blízkosti ostrého oblečení nebo předmětů, které by jej mohly poškodit.

Pokyny pro likvidaci

- Produkt likvidujte podle místních předpisů o odpadech z plastů.
- Nezanechávejte produkt na místech, kde může být náhodně poškozen nebo se stát nebezpečným pro ostatní.

Slovak

Tieto bezpečnostné pokyny boli pripravené na základe požiadaviek nariadenia (EÚ) 2023/988 o všeobecnej bezpečnosti výrobkov (GPSR). Ich cieľom je chrániť používateľov pred nebezpečenstvom vyplývajúcim z nesprávneho používania. Upozornenia sú napísané jednoduchým a zrozumiteľným spôsobom, so zreteľom na starších používateľov a osoby s pohybovými obmedzeniami.

Analýza rizika

Produkt "Dúchateľná chodítko s paličkou kostým" je navrhnutý na zábavu a aktivitu, ale nesprávne používanie môže viesť k zraneniu. Riziká zahŕňajú:

- **Strata vzduchu alebo poškodenie:** Produkt môže stratiť vzduch v dôsledku poškodenia materiálu. V takom prípade môže používateľ spadnúť alebo stratiť stabilitu.
- **Nebezpečenstvo pádu:** Produkt je určený na zábavu, nie na každodenné používanie. Používatelia by mali byť opatrní, aby sa vyhli náhodným pádom, najmä na tvrdých povrchoch.

Pokyny na bezpečné používanie

- Pred použitím sa uistite, že produkt je úplne nafúknutý.
- Používajte produkt iba na mäkkých povrchoch (napríklad tráva alebo koberce).

- Nepreplňujte produkt, aby sa zabránilo jeho prasknutiu.
- Nepoužívajte produkt v blízkosti ostrého oblečenia alebo predmetov, ktoré by ho mohli poškodiť.

Pokyny na likvidáciu

- Produkt zlikvidujte v súlade s miestnymi predpismi o odpadoch z plastov.
- Nezanechávajte produkt na miestach, kde by mohol byť náhodne poškodený alebo sa stať nebezpečným pre ostatných.

German

Diese Sicherheitsrichtlinien wurden gemäß den Anforderungen der Verordnung (EU) 2023/988 über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) erstellt. Ihr Ziel ist es, die Benutzer vor Gefahren durch unsachgemäße Verwendung zu schützen. Die Warnhinweise sind einfach und verständlich formuliert, mit Blick auf ältere Benutzer und Personen mit eingeschränkter Mobilität.

Risikobewertung

Das Produkt "Aufblasbarer Gehwagen mit Stockkostüm" wurde für Spaß und Aktivität entwickelt, aber unsachgemäße Verwendung kann zu Verletzungen führen. Die Risiken umfassen:

- **Luftverlust oder Beschädigung:** Das Produkt kann durch Materialbeschädigung Luft verlieren. In diesem Fall kann der Benutzer stürzen oder die Stabilität verlieren.
- **Sturzgefahr:** Das Produkt ist für das Spielen gedacht, nicht für den täglichen Gebrauch. Benutzer sollten Vorsicht walten lassen, um versehentliche Stürze, insbesondere auf harten Oberflächen, zu vermeiden.

Sichere Anwendungshinweise

- Stellen Sie vor der Verwendung sicher, dass das Produkt vollständig aufgeblasen ist.
- Verwenden Sie das Produkt nur auf weichen Oberflächen (z. B. Gras oder Teppichen).
- Überblasen Sie das Produkt nicht, um ein Platzen zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in der Nähe von scharfer Kleidung oder Gegenständen, die es beschädigen könnten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften für Kunststoffabfälle.
- Lassen Sie das Produkt nicht an Orten zurück, an denen es versehentlich beschädigt oder für andere gefährlich werden könnte.

Ukrainian

Ці інструкції безпеки були підготовлені відповідно до вимог Регламенту (ЄС) 2023/988 щодо загальної безпеки продукції (GPSR). Їх мета — захистити користувачів від небезпек, які виникають через неправильне використання. Попередження сформульовані простим і зрозумілим способом, з урахуванням потреб літніх людей та осіб з обмеженими можливостями.

Аналіз ризику

Продукт "Надувний ходунок з тростиною костюм" призначений для розваг і активності, але неправильне його використання може призвести до травм. До ризиків відносяться:

- **Втрата повітря або пошкодження:** Продукт може втратити повітря через пошкодження матеріалу. У такому випадку користувач може впасти або втратити стабільність.
- **Небезпека падіння:** Продукт призначений для розваг, а не для щоденного використання. Користувачі повинні бути обережними, щоб уникнути випадкових падінь, особливо на твердих поверхнях.

Інструкція безпечного використання

- Перед використанням переконайтеся, що продукт повністю надутий.
- Використовуйте продукт тільки на м'яких поверхнях (наприклад, трава або килими).
- Не надувайте продукт занадто сильно, щоб уникнути його лопання.
- Не використовуйте продукт поблизу гострих предметів або одягу, які можуть його пошкодити.

Інструкція щодо утилізації

- Утилізуйте продукт відповідно до місцевих нормативних вимог щодо пластикових відходів.
- Не залишайте продукт у місцях, де він може бути випадково пошкоджений або стати небезпечним для інших.

Romanian

Aceste ghiduri de siguranță au fost pregătite în conformitate cu cerințele Regulamentului (UE) 2023/988 privind siguranța generală a produselor (GPSR). Scopul lor este de a proteja utilizatorii de pericolele care pot apărea din utilizarea incorectă. Avertismentele sunt formulate într-un mod simplu și ușor de înțeles, având în vedere persoanele în vârstă și persoanele cu mobilitate redusă.

Analiza riscurilor

Produsul "Walker umflat cu costum de baston" este conceput pentru distracție și activitate, dar utilizarea incorectă poate duce la accidente. Riscurile includ:

- **Pierderea aerului sau deteriorarea:** Produsul poate pierde aer din cauza deteriorării materialului. În acest caz, utilizatorul poate cădea sau pierde stabilitatea.
- **Pericol de cădere:** Produsul este destinat distracției, nu utilizării zilnice. Utilizatorii trebuie să fie atenți pentru a evita căderile accidentale, mai ales pe suprafețele dure.

Instrucțiuni de utilizare în siguranță

- Înainte de utilizare, asigurați-vă că produsul este complet umflat.
- Utilizați produsul doar pe suprafețe moi (de exemplu, iarbă sau covoare).
- Nu umflați produsul excesiv pentru a evita ruperea acestuia.
- Nu utilizați produsul în apropierea obiectelor ascuțite sau a îmbrăcămintei care ar putea să-l deterioreze.

Instrucțiuni de eliminare

- Eliminați produsul conform reglementărilor locale privind deșeurile din plastic.
- Nu lăsați produsul în locuri unde ar putea fi deteriorat accidental sau să devină periculos pentru alții.

Hungarian

Ezek a biztonsági utasítások az (EU) 2023/988 számú, a termékek általános biztonságáról szóló rendelet (GPSR) előírásainak megfelelően készültek. Céljuk, hogy megvédjék a felhasználókat a helytelen használatból adódó veszélyektől. A figyelmeztetéseket egyszerű és érthető módon fogalmazták meg, figyelembe véve az idősebb felhasználókat és a mozgáskorlátozott személyeket.

Κοκκάζατελμζς

Α "Felfújható járókeret bottal jelmez" termékét szórakoztatásra és aktív tevékenységre tervezték, de helytelen használat esetén sérüléshez vezethet. A kockázatok a következőket tartalmazzák:

- **Légvesztés vagy sérülés:** A termék anyagának sérülése miatt levegőt veszíthet. Ilyen esetben a felhasználó eleshet, vagy elveszítheti a stabilitását.
- **Esésveszély:** A terméket szórakoztatásra, nem napi használatra tervezték. A felhasználóknak óvatosnak kell lenniük, hogy elkerüljék a véletlen eséseket, különösen kemény felületeken.

Biztonságos használati utasítások

- Használat előtt győződjön meg arról, hogy a termék teljesen fel van fújva.
- Csak puha felületeken használja a terméket (pl. fű vagy szőnyeg).
- Ne fújja túl a terméket, hogy elkerülje annak szétrepedését.
- Ne használja a terméket éles ruházattal vagy olyan tárgyakkal közel, amelyek sérülést okozhatnak.

Eltávolítási utasítások

- A terméket a helyi műanyag hulladékkezelési előírásoknak megfelelően kell eltávolítani.
- Ne hagyja a terméket olyan helyen, ahol véletlenül megsérülhet, vagy mások számára veszélyessé válhat.

Bulgarian

Тези указания за безопасност са подготвени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2023/988 относно общата безопасност на продуктите (GPSR). Те имат за цел да защитят потребителите от опасности, произтичащи от неправилна употреба. Предупрежденията са формулирани по прост и разбираем начин, като се вземат предвид възрастни потребители и хора с ограничения в движението.

Оценка на риска

Продуктът "Надуваема проходилка с бастун костюм" е предназначен за забавление и активност, но неправилната употреба може да доведе до наранявания. Рисковете включват:

- **Загуба на въздух или повреда:** Продуктът може да загуби въздух поради повреда на материала. В такъв случай потребителят може да падне или да загуби стабилност.
- **Опасност от падане:** Продуктът е предназначен за забавление, а не за ежедневна употреба. Потребителите трябва да бъдат внимателни, за да избегнат случайни падания, особено на твърди повърхности.

Инструкции за безопасна употреба

- Уверете се, че продуктът е напълно надути преди употреба.
- Използвайте продукта само на меки повърхности (напр. трева или килими).
- Не надувайте прекалено продукта, за да избегнете спукване.
- Не използвайте продукта близо до остри дрехи или предмети, които биха могли да го повредят.

Инструкции за изхвърляне

- Изхвърлете продукта в съответствие с местните разпоредби за отпадъци от пластмаси.
- Не оставяйте продукта на места, където може да бъде случайно повреден или да стане опасен за други.

Greek

Αυτές οι οδηγίες ασφαλείας έχουν ετοιμαστεί σύμφωνα με τις απαιτήσεις του Κανονισμού (ΕΕ) 2023/988 για τη γενική ασφάλεια των προϊόντων (GPSR). Σκοπός τους είναι να προστατεύσουν τους χρήστες από κινδύνους που προκύπτουν από ακατάλληλη χρήση. Οι προειδοποιήσεις είναι διατυπωμένες με απλό και κατανοητό τρόπο, λαμβάνοντας υπόψη τους ηλικιωμένους χρήστες και άτομα με περιορισμένη κινητικότητα.

Ανάλυση κινδύνου

Το προϊόν "Φουσκωτός περιπατητής με στολή μπαστούνι" έχει σχεδιαστεί για διασκέδαση και δραστηριότητα, αλλά η ακατάλληλη χρήση μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμούς. Οι κίνδυνοι περιλαμβάνουν:

- **Απώλεια αέρα ή ζημιά:** Το προϊόν μπορεί να χάσει αέρα λόγω ζημιάς στο υλικό. Σε αυτή την περίπτωση, ο χρήστης μπορεί να πέσει ή να χάσει την ισορροπία του.

- **Κίνδυνος πτώσης:** Το προϊόν προορίζεται για διασκέδαση, όχι για καθημερινή χρήση. Οι χρήστες πρέπει να είναι προσεκτικοί ώστε να αποφεύγουν τυχαία πτώματα, ιδιαίτερα σε σκληρές επιφάνειες.

Οδηγίες ασφαλούς χρήσης

- Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν είναι πλήρως φουσκωμένο πριν τη χρήση.
- Χρησιμοποιήστε το προϊόν μόνο σε μαλακές επιφάνειες (π.χ. χορτάρι ή χαλιά).
- Μην φουσκώνετε υπερβολικά το προϊόν για να αποφύγετε τη ρήξη του.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν κοντά σε αιχμηρά ρούχα ή αντικείμενα που μπορεί να το βλάψουν.

Οδηγίες απόρριψης

- Απορρίψτε το προϊόν σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς για τα πλαστικά απόβλητα.
- Μην αφήνετε το προϊόν σε περιοχές όπου μπορεί να υποστεί ατύχημα ή να γίνει επικίνδυνο για άλλους.

Lithuanian

Šios saugos instrukcijos buvo parengtos pagal 2023 m. sausio 1 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2023/988 dėl bendros produktų saugos (GPSR) reikalavimus. Jų tikslas – apsaugoti vartotojus nuo pavojų, kylančių dėl netinkamo naudojimo. Įspėjimai yra suformuluoti paprastu ir suprantamu būdu, atsižvelgiant į vyresnius vartotojus ir žmones su judėjimo apribojimais.

Rizikos analizė

Produktas "Pripučiamas vaikščiavimo rėmas su lazda" skirtas pramogoms ir aktyvoms veikloms, tačiau netinkamas naudojimas gali sukelti sužeidimus. Rizikos apima:

- **Oro praradimas arba pažeidimas:** Produktas gali prarasti orą dėl medžiagos pažeidimo. Tokiu atveju vartotojas gali kristi arba prarasti stabilumą.
- **Kritimo pavojus:** Produktas skirtas pramogoms, o ne kasdieniam naudojimui. Vartotojai turi būti atsargūs, kad išvengtų atsitiktinių kritimų, ypač ant kietų paviršių.

Saugių naudojimo nurodymai

- Įsitinkite, kad produktas yra visiškai pripūstas prieš naudojimą.

- Naudokite produktą tik ant minkštų paviršių (pvz., žolės arba kilimų).
- Nepatarkite produkto per daug, kad išvengtumėte jo sprogo.
- Nenaudokite produkto šalia aštrios aprangos ar daiktų, kurie gali jį sugadinti.

Atliekų šalinimo nurodymai

- Išmeskite produktą pagal vietinius plastikų atliekų tvarkymo reglamentus.
- Nepalikite produkto vietose, kur jis gali būti netyčia sugadintas arba tapti pavojingas kitiems.

Latvian

Šīs drošības norādījumi ir sagatavoti saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2023. gada 1. janvāra Regulu (ES) 2023/988 par produktu vispārējo drošību (GPSR). To mērķis ir aizsargāt lietotājus no bīstamībām, kas var rasties nepareizas lietošanas dēļ. Brīdinājumi ir formulēti vienkārši un saprotami, ņemot vērā vecāka gadagājuma lietotājus un cilvēkus ar ierobežotu mobilitāti.

Riska analīze

Produktu "Uzpūšams staigāšanas rāmis ar nūjas kostīmu" paredzēts izklaidei un aktivitātēm, taču nepareiza lietošana var izraisīt traumas. Riska faktori ietver:

- **Gaisa zudums vai bojājumi:** Produkts var zaudēt gaisu materiāla bojājumu dēļ. Šajā gadījumā lietotājs var krist vai zaudēt līdzsvaru.
- **Kritiena risks:** Produkts paredzēts izklaidei, nevis ikdienas lietošanai. Lietotājiem jābūt uzmanīgiem, lai izvairītos no nejaušiem kritieniem, īpaši uz cietām virsmām.

Droša lietošanas instrukcija

- Pirms lietošanas pārlicinieties, ka produkts ir pilnībā uzpūsts.
- Izmantojiet produktu tikai uz mīkstām virsmām (piemēram, zāli vai paklājiem).
- Neuzpūstiet produktu pārmērīgi, lai novērstu tā saplīšanu.
- Nelietojiet produktu tuvu asiem apgērbiem vai priekšmetiem, kas varētu to sabojāt.

Norādījumi par iznīcināšanu

- Iznīciniet produktu saskaņā ar vietējiem plastmasas atkritumu apsaimniekošanas noteikumiem.

- Neatstājiet produktu vietās, kur tas var tikt nejauši bojāts vai kļūt bīstams citiem.

Finnish

Nämä turvallisuusohjeet on valmisteltu Euroopan parlamentin ja neuvoston (EU) 2023/988 asetuksen mukaisesti, joka koskee tuotteiden yleistä turvallisuutta (GPSR). Niiden tarkoituksena on suojata käyttäjiä väärinkäytöksistä johtuvilta vaaroilta. Varotoimet on muotoiltu yksinkertaisella ja ymmärrettävällä tavalla, ottaen huomioon ikääntyneet käyttäjät ja liikkumisrajoitteiset henkilöt.

Riskianalyysi

"Ilmapuhallettavat kävelykeppi-puku" -tuote on suunniteltu hauskanpitoon ja aktiivisiin toimintoihin, mutta virheellinen käyttö voi johtaa loukkaantumisiin. Riskejä ovat:

- **Ilman menettäminen tai vaurioituminen:** Tuote voi menettää ilmaa materiaalin vaurioitumisen vuoksi. Tällöin käyttäjä voi kaatua tai menettää tasapainonsa.
- **Kaatumisvaara:** Tuote on tarkoitettu hauskanpitoon, ei päivittäiseen käyttöön. Käyttäjien on oltava varovaisia, jotta he välttäisivät vahingossa tapahtuvat kaatumiset, erityisesti kovilla pinnoilla.

Turvallisen käytön ohjeet

- Varmista, että tuote on täysin puhallettu ennen käyttöä.
- Käytä tuotetta vain pehmeillä pinnoilla (esimerkiksi nurmella tai matoilla).
- Älä puhalla tuotetta liikaa, jotta vältät sen rikkoutumisen.
- Älä käytä tuotetta lähellä teräviä vaatteita tai esineitä, jotka voivat vahingoittaa sitä.

Hävittämisohjeet

- Hävitä tuote paikallisten muovijätteiden käsittelysääntöjen mukaisesti.
- Älä jätä tuotetta paikkoihin, joissa se voi vahingoittaa sattumalta tai tulla vaaraksi muille.

Croatian

Ove sigurnosne smjernice pripremljene su u skladu s zahtjevima Uredbe (EU) 2023/988 o općoj sigurnosti proizvoda (GPSR). Cilj im je zaštititi korisnike od opasnosti koje proizlaze iz nepravilnog korištenja.

Upozorenja su formulirana jednostavnim i razumljivim načinom, s obzirom na starije korisnike i osobe s ograničenom pokretljivošću.

Analiza rizika

Proizvod "Naduvani hodalica s štakom kostim" namijenjen je zabavi i aktivnostima, no nepravilna uporaba može dovesti do ozljeda. Rizici uključuju:

- **Gubitak zraka ili oštećenje:** Proizvod može izgubiti zrak zbog oštećenja materijala. U tom slučaju korisnik može pasti ili izgubiti ravnotežu.
- **Opasnost od pada:** Proizvod je namijenjen za zabavu, a ne za svakodnevnu uporabu. Korisnici moraju biti oprezni kako bi izbjegli slučajna pada na tvrde površine.

Sigurnosne upute za uporabu

- Prije uporabe provjerite je li proizvod potpuno napuhan.
- Proizvod koristite samo na mekanim površinama (npr. travi ili tepihu).
- Ne napuhajte proizvod previše kako biste izbjegli pucanje.
- Nemojte koristiti proizvod u blizini oštrih predmeta ili odjeće koja može oštetiti proizvod.

Upute za odlaganje

- Odložite proizvod u skladu s lokalnim propisima za plastiku.
- Nemojte ostavljati proizvod na mjestima gdje može doći do oštećenja ili postati opasan za druge.

Slovenian

Te varnostne smernice so bile pripravljene v skladu z zahtevami Uredbe (EU) 2023/988 o splošni varnosti izdelkov (GPSR). Njihov namen je zaščititi uporabnike pred nevarnostmi, ki izhajajo iz nepravilne uporabe. Opozorila so oblikovana na preprost in razumljiv način, ob upoštevanju starejših uporabnikov in ljudi z omejeno gibljivostjo.

Analiza tveganja

Izdelek "Napihljiv hodulja z uporabo palice kostum" je namenjen zabavi in aktivnostim, vendar pa nepravilna uporaba lahko povzroči poškodbe. Tveganja vključujejo:

- **Izguba zraka ali poškodbe:** Izdelek lahko izgubi zrak zaradi poškodbe materiala. V tem primeru lahko uporabnik pade ali izgubi ravnotežje.

- **Tveganje padca:** Izdelek je namenjen zabavi, ne pa vsakodnevni uporabi. Uporabniki morajo biti previdni, da se izognejo naključnim padcem, zlasti na trdih površinah.

Varnostna navodila za uporabo

- Pred uporabo se prepričajte, da je izdelek popolnoma napihnjen.
- Izdelek uporabljajte samo na mehkih površinah (npr. travi ali preprogah).
- Izdelka ne napihujte preveč, da preprečite njegovo pokanje.
- Izdelka ne uporabljajte v bližini ostrih predmetov ali oblačil, ki bi ga lahko poškodovali.

Navodila za odstranjevanje

- Izdelek odstranite v skladu z lokalnimi predpisi za ravnanje z odpadki iz plastike.
- Izdelka ne puščajte na mestih, kjer bi se lahko naključno poškodoval ali postal nevaren za druge.

French

Ces consignes de sécurité ont été préparées conformément aux exigences du règlement (UE) 2023/988 relatif à la sécurité générale des produits (GPSR). Leur objectif est de protéger les utilisateurs des dangers liés à une utilisation incorrecte. Les avertissements sont formulés de manière simple et compréhensible, en tenant compte des personnes âgées et des personnes ayant une mobilité réduite.

Analyse des risques

Le produit "Déambulateur gonflable avec canne costume" est conçu pour le divertissement et l'activité, mais une utilisation incorrecte peut entraîner des blessures. Les risques incluent :

- **Perte d'air ou dommage :** Le produit peut perdre de l'air en raison de dommages au matériau. Dans ce cas, l'utilisateur peut tomber ou perdre son équilibre.
- **Risque de chute :** Le produit est destiné au divertissement, pas à un usage quotidien. Les utilisateurs doivent être prudents pour éviter les chutes accidentelles, notamment sur des surfaces dures.

Instructions d'utilisation en toute sécurité

- Avant utilisation, assurez-vous que le produit est complètement gonflé.

- Utilisez le produit uniquement sur des surfaces souples (par exemple, herbe ou tapis).
- Ne gonflez pas trop le produit pour éviter qu'il ne se déchire.
- N'utilisez pas le produit à proximité de vêtements ou d'objets pointus susceptibles de l'endommager.

Instructions de mise au rebut

- Jetez le produit conformément aux réglementations locales sur les déchets plastiques.
- Ne laissez pas le produit dans des endroits où il pourrait être accidentellement endommagé ou devenir dangereux pour d'autres.

Spanish

Estas instrucciones de seguridad se han preparado de acuerdo con los requisitos del Reglamento (UE) 2023/988 sobre la seguridad general de los productos (GPSR). Su objetivo es proteger a los usuarios de los peligros derivados de un uso incorrecto. Las advertencias se han formulado de manera simple y comprensible, teniendo en cuenta a los usuarios mayores y personas con movilidad reducida.

Análisis de riesgos

El producto "Andador inflable con disfraz de bastón" está diseñado para el entretenimiento y la actividad, pero un uso incorrecto puede causar lesiones. Los riesgos incluyen:

- **Pérdida de aire o daño:** El producto puede perder aire debido a daños en el material. En este caso, el usuario podría caerse o perder el equilibrio.
- **Riesgo de caídas:** El producto está diseñado para el entretenimiento, no para un uso diario. Los usuarios deben ser cautelosos para evitar caídas accidentales, especialmente en superficies duras.

Instrucciones de uso seguro

- Asegúrese de que el producto esté completamente inflado antes de usarlo.
- Use el producto solo en superficies suaves (por ejemplo, césped o alfombra).
- No infle el producto en exceso para evitar que se rompa.
- No use el producto cerca de prendas o objetos puntiagudos que puedan dañarlo.

Instrucciones de eliminación

- Elimine el producto de acuerdo con las normativas locales sobre residuos plásticos.
- No deje el producto en lugares donde pueda dañarse accidentalmente o volverse peligroso para otros.

Swedish

Dessa säkerhetsanvisningar har förberetts i enlighet med kraven i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2023/988 om allmän produktsäkerhet (GPSR). Syftet är att skydda användare från faror som kan uppstå vid felaktig användning. Varningarna är formulerade på ett enkelt och förståeligt sätt med hänsyn till äldre användare och personer med begränsad rörlighet.

Riskanalys

Produkten "Inflatable walker with a cane costume" är avsedd för nöje och aktivitet, men felaktig användning kan leda till skador. Riskerna inkluderar:

- **Luftförlust eller skador:** Produkten kan förlora luft på grund av skador på materialet. I detta fall kan användaren falla eller tappa balansen.
- **Fallrisk:** Produkten är avsedd för nöje, inte för daglig användning. Användare måste vara försiktiga för att undvika olyckliga fall, särskilt på hårda ytor.

Säker användning

- Se till att produkten är helt uppblåst innan du använder den.
- Använd produkten endast på mjuka ytor (t.ex. gräs eller mattor).
- Överinflatera inte produkten för att undvika att den spricker.
- Använd inte produkten nära vassa kläder eller föremål som kan skada den.

Borttagningsinstruktioner

- Kasta produkten enligt lokala föreskrifter för plastavfall.
- Lämna inte produkten på platser där den kan bli skadad av misstag eller bli farlig för andra.

Portuguese

Estas instruções de segurança foram preparadas de acordo com os requisitos do Regulamento (UE) 2023/988 sobre a segurança geral dos produtos (GPSR). O objetivo é proteger os utilizadores de perigos resultantes de um

uso incorreto. Os avisos foram formulados de forma simples e compreensível, tendo em conta utilizadores mais velhos e pessoas com mobilidade reduzida.

Análise de riscos

O produto "Andador inflável com fantasia de bengala" é projetado para diversão e atividade, mas o uso incorreto pode causar lesões. Os riscos incluem:

- **Perda de ar ou danos:** O produto pode perder ar devido a danos no material. Neste caso, o utilizador pode cair ou perder o equilíbrio.
- **Risco de queda:** O produto é destinado ao entretenimento, não ao uso diário. Os utilizadores devem ser cuidadosos para evitar quedas acidentais, especialmente em superfícies duras.

Instruções de uso seguro

- Certifique-se de que o produto está completamente inflado antes de usá-lo.
- Utilize o produto apenas em superfícies macias (por exemplo, relva ou tapetes).
- Não infle demasiado o produto para evitar que ele estoure.
- Não utilize o produto perto de roupas ou objetos pontiagudos que possam danificá-lo.

Instruções de eliminação

- Elimine o produto de acordo com as regulamentações locais de resíduos plásticos.
- Não deixe o produto em locais onde possa ser danificado acidentalmente ou se tornar perigoso para outros.

Dutch

Deze veiligheidsinstructies zijn opgesteld in overeenstemming met de vereisten van Verordening (EU) 2023/988 betreffende de algemene productveiligheid (GPSR). Ze zijn bedoeld om gebruikers te beschermen tegen gevaren die voortvloeien uit onjuist gebruik. De waarschuwingen zijn op een eenvoudige en begrijpelijke manier geformuleerd, rekening houdend met oudere gebruikers en mensen met beperkte mobiliteit.

Risicoanalyse

Het product "Opblaasbare looprek met wandelstok kostuum" is bedoeld voor plezier en activiteit, maar onjuist gebruik kan leiden tot verwondingen. De risico's zijn onder meer:

- **Luchtverlies of schade:** Het product kan lucht verliezen door schade aan het materiaal. In dit geval kan de gebruiker vallen of het evenwicht verliezen.
- **Valrisico:** Het product is bedoeld voor vermaak, niet voor dagelijks gebruik. Gebruikers moeten voorzichtig zijn om onbedoelde vallen te voorkomen, vooral op harde oppervlakken.

Veilig gebruik

- Zorg ervoor dat het product volledig is opgeblazen voordat u het gebruikt.
- Gebruik het product alleen op zachte oppervlakken (bijvoorbeeld gras of tapijt).
- Blaas het product niet te veel op om te voorkomen dat het barst.
- Gebruik het product niet in de buurt van scherpe kleding of voorwerpen die het kunnen beschadigen.

Afvoerinstructies

- Gooi het product weg volgens de lokale regels voor plastic afval.
- Laat het product niet achter op plaatsen waar het per ongeluk beschadigd kan worden of gevaarlijk kan zijn voor anderen.

- Assicurerarsi che il prodotto sia completamente gonfiato prima dell'uso.
- Utilizzare il prodotto solo su superfici morbide (ad esempio, erba o tappeti).
- Non gonfiare eccessivamente il prodotto per evitare che si rompa.
- Non utilizzare il prodotto vicino a vestiti o oggetti appuntiti che potrebbero danneggiarlo.

Istruzioni per lo smaltimento

- Smaltire il prodotto secondo le normative locali sui rifiuti plastici.
- Non lasciare il prodotto in luoghi dove potrebbe essere danneggiato accidentalmente o diventare pericoloso per gli altri.

Italian

Queste istruzioni di sicurezza sono state preparate in conformità con i requisiti del Regolamento (UE) 2023/988 sulla sicurezza generale dei prodotti (GPSR). Il loro scopo è proteggere gli utenti dai pericoli derivanti da un uso scorretto. Gli avvertimenti sono formulati in modo semplice e comprensibile, tenendo conto degli utenti anziani e delle persone con mobilità ridotta.

Analisi dei rischi

Il prodotto "Deambulatore gonfiabile con costume da bastone" è progettato per il divertimento e l'attività, ma un uso scorretto può causare infortuni. I rischi includono:

- **Perdita d'aria o danni:** Il prodotto potrebbe perdere aria a causa di danni al materiale. In questo caso, l'utente potrebbe cadere o perdere l'equilibrio.
- **Rischio di cadute:** Il prodotto è destinato al divertimento, non all'uso quotidiano. Gli utenti devono essere cauti per evitare cadute accidentali, soprattutto su superfici dure.

Istruzioni per un uso sicuro

Polski

Instrukcja obsługi produktu "Dmuchany balkonik z laską przebranie"

Wskazówki dotyczące użytkowania:

1. Upewnij się, że produkt jest w pełni napompowany przed użyciem.
2. Korzystaj z produktu na miękkich powierzchniach, takich jak trawa lub dywan. Unikaj twardych powierzchni, które mogą zwiększyć ryzyko upadku.
3. Produkt nie jest przeznaczony do codziennego użytkowania ani do intensywnego użytkowania w przestrzeniach publicznych.
4. Zawsze nadzoruj osoby, które korzystają z produktu, szczególnie dzieci i osoby starsze.
5. Unikaj kontaktu z ostrymi przedmiotami, które mogą uszkodzić materiał.

Pielęgnacja:

1. Po użyciu, opróżnij produkt z powietrza i przechowuj go w suchym miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego, aby zapobiec uszkodzeniom materiału.
2. W razie potrzeby, przetrzyj powierzchnię wilgotną szmatką.
3. Unikaj używania agresywnych detergentów, które mogą uszkodzić materiał.

Utylizacja:

1. Produkt należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów plastikowych.
 2. Nigdy nie pozostawiaj produktu w miejscach, gdzie może zostać uszkodzony lub stać się niebezpieczny dla innych.
-

English

Product Manual for "Inflatable Walker with Cane Costume"

Usage Instructions:

1. Ensure the product is fully inflated before use.
2. Use the product on soft surfaces such as grass or carpet. Avoid hard surfaces that increase the risk of falling.
3. This product is not intended for daily use or intensive use in public spaces.
4. Always supervise individuals using the product, especially children and elderly people.
5. Avoid contact with sharp objects that could damage the material.

Maintenance:

1. After use, deflate the product and store it in a dry place, away from direct sunlight, to prevent material damage.
2. If necessary, wipe the surface with a damp cloth.
3. Avoid using harsh detergents that could damage the material.

Disposal:

1. Dispose of the product according to local regulations for plastic waste.
 2. Never leave the product in places where it could be damaged or become a danger to others.
-

Czech

Návod k použití produktu "Nafukovací chodítko s hůlkou kostým"

Pokyny k použití:

1. Před použitím se ujistěte, že je produkt plně nafouknutý.
2. Používejte produkt pouze na měkkých površích, jako je tráva nebo koberec. Vyhněte se tvrdým povrchům, které zvyšují riziko pádu.
3. Tento produkt není určen pro každodenní použití ani intenzivní používání na veřejných místech.
4. Vždy dohlížejte na osoby používající produkt, zejména na děti a starší osoby.
5. Vyhněte se kontaktu s ostrými předměty, které by mohly poškodit materiál.

Údržba:

1. Po použití produkt vyfoukněte a uschovejte na suchém místě, mimo přímé sluneční světlo, aby se zabránilo poškození materiálu.
2. Při potřebě otřete povrch vlhkým hadříkem.
3. Vyhněte se používání agresivních čisticích prostředků, které by mohly poškodit materiál.

Likvidace:

1. Produkt zlikvidujte podle místních předpisů pro plastový odpad.
 2. Nikdy nenechávejte produkt na místech, kde by mohl být poškozen nebo stát se nebezpečným pro ostatní.
-

Slovak**Návod na použitie produktu "Nafukovacie chodítko s palicou kostým"****Pokyny na použitie:**

1. Pred použitím sa uistite, že je produkt úplne nafúkaný.
2. Používajte produkt iba na mäkkých povrchoch, ako je tráva alebo koberec. Vyhnite sa tvrdým povrchom, ktoré zvyšujú riziko pádu.
3. Tento produkt nie je určený na každodenné použitie ani na intenzívne používanie na verejných miestach.
4. Vždy dohliadajte na osoby používajúce produkt, najmä deti a starších ľudí.
5. Vyhnite sa kontaktu s ostrými predmetmi, ktoré môžu poškodiť materiál.

Údržba:

1. Po použití produkt vypustite a uložte na suchom mieste, mimo priameho slnečného svetla, aby sa zabránilo poškodeniu materiálu.
2. Pri potrebe oprite povrch vlhkou handričkou.
3. Vyhnite sa používaniu agresívnych čistiacich prostriedkov, ktoré môžu poškodiť materiál.

Likvidácia:

1. Produkt zlikvidujte podľa miestnych predpisov na plastový odpad.
 2. Nikdy nenechávajte produkt na miestach, kde by mohol byť poškodený alebo sa stať nebezpečným pre ostatných.
-

German**Bedienungsanleitung für das Produkt "Aufblasbarer Rollator mit Gehstock-Kostüm"****Gebrauchsanweisungen:**

1. Stellen Sie sicher, dass das Produkt vor der Verwendung vollständig aufgeblasen ist.

2. Verwenden Sie das Produkt nur auf weichen Oberflächen wie Gras oder Teppichen. Vermeiden Sie harte Oberflächen, die das Sturzrisiko erhöhen.
3. Dieses Produkt ist nicht für den täglichen Gebrauch oder für die intensive Nutzung in öffentlichen Bereichen vorgesehen.
4. Beaufsichtigen Sie stets Personen, die das Produkt verwenden, insbesondere Kinder und ältere Menschen.
5. Vermeiden Sie den Kontakt mit scharfen Gegenständen, die das Material beschädigen könnten.

Pflege:

1. Entleeren Sie das Produkt nach der Verwendung und lagern Sie es an einem trockenen Ort, fern von direkter Sonneneinstrahlung, um Materialschäden zu vermeiden.
2. Reinigen Sie die Oberfläche bei Bedarf mit einem feuchten Tuch.
3. Vermeiden Sie die Verwendung von aggressiven Reinigungsmitteln, die das Material beschädigen könnten.

Entsorgung:

1. Entsorgen Sie das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften für Plastikabfälle.
2. Lassen Sie das Produkt niemals an Orten liegen, an denen es beschädigt werden könnte oder eine Gefahr für andere darstellen könnte.

Ukrainian**Інструкція з експлуатації продукту "Надувний ходунки з костюмом тростини"****Інструкції з використання:**

1. Переконайтесь, що продукт повністю надутий перед використанням.
2. Використовуйте продукт лише на м'яких поверхнях, таких як трава або килим. Уникайте твердих поверхонь, які збільшують ризик падіння.
3. Цей продукт не призначений для щоденного використання або інтенсивного використання в публічних місцях.
4. Завжди наглядайте за особами, які використовують продукт, особливо за дітьми та людьми похилого віку.
5. Уникайте контакту з гострими предметами, які можуть пошкодити матеріал.

Догляд:

1. Після використання спустіть повітря з продукту та зберігайте його в сухому місці, подалі від прямого сонячного світла, щоб уникнути пошкодження матеріалу.
2. Якщо потрібно, витирайте поверхню вологим рушником.
3. Уникайте використання агресивних чистячих засобів, які можуть пошкодити матеріал.

Утилізація:

1. Утилізуйте продукт відповідно до місцевих норм щодо пластикових відходів.
2. Ніколи не залишайте продукт на місцях, де він може бути пошкоджений або стати небезпечним для інших.

Romanian**Instrucțiuni de utilizare pentru produsul "Walkerele umflate cu costum de baston"****Instrucțiuni de utilizare:**

1. Asigurați-vă că produsul este complet umflat înainte de utilizare.

2. Folosiți produsul doar pe suprafețe moi, cum ar fi iarbă sau covor. Evitați suprafețele dure, care pot crește riscul de cădere.
3. Acest produs nu este destinat utilizării zilnice sau utilizării intensive în spații publice.
4. Supravegheați întotdeauna persoanele care folosesc produsul, în special copiii și persoanele vârstnice.
5. Evitați contactul cu obiectele ascuțite care ar putea deteriora materialul.

Întreținere:

1. După utilizare, deflați produsul și depozitați-l într-un loc uscat, departe de lumina directă a soarelui, pentru a preveni deteriorarea materialului.
2. Dacă este necesar, ștergeți suprafața cu o cârpă umedă.
3. Evitați utilizarea detergenților agresivi care pot deteriora materialul.

Eliminare:

1. Eliminați produsul conform reglementărilor locale privind deșeurile din plastic.
2. Nu lăsați produsul în locuri unde poate fi deteriorat sau poate deveni periculos pentru alții.

Hungarian

Használati utasítások "Felfújható járókeret bottal jelmez" termékhez

Használati utasítások:

1. Ellenőrizze, hogy a termék teljesen fel van-e fújva használat előtt.
2. Csak puha felületeken használja, mint fű vagy szőnyeg. Kerülje a kemik felületeket, amelyek növelhetik az esés kockázatát.
3. Ez a termék nem napi használatra vagy intenzív használatra nyilvános helyeken van tervezve.
4. Mindig felügyelje a terméket használó személyeket, különösen a gyermekeket és idősebbeket.
5. Kerülje az éles tárgyakkal való érintkezést, amelyek károsíthatják a terméket.

Karbantartás:

1. Használat után engedje ki a levegőt a termékből, és tárolja száraz helyen, közvetlen napsugárzástól távol, hogy elkerülje a sérülést.
2. Szükség esetén törölje le a felületet nedves ruhával.
3. Kerülje az agresszív tisztítószeres használatát, amelyek károsíthatják a terméket.

Hulladékkezelés:

1. A terméket a helyi műanyag hulladéokra vonatkozó előírásoknak megfelelően távolítja el.
2. Ne hagyja a terméket olyan helyeken, ahol sérülhet vagy veszélyessé válhat mások számára.

Bulgarian

Инструкция за употреба на продукта "Надуваем ходов апарат с костюм на бастун"

Инструкции за употреба:

1. Уверете се, че продуктът е напълно надуен преди употреба.
2. Използвайте продукта само на меки повърхности, като трева или килим. Избягвайте твърди повърхности, които увеличават риска от падане.

3. Този продукт не е предназначен за ежедневна употреба или интензивно използване на обществени места.
4. Винаги наблюдавайте хората, които използват продукта, особено деца и възрастни хора.
5. Избягвайте контакт с остри предмети, които може да повредят материала.

Поддръжка:

1. След употреба изпразнете продукта от въздух и го съхранявайте на сухо място, далеч от пряка слънчева светлина, за да избегнете повреждане на материала.
2. Ако е необходимо, избършете повърхността с влажна кърпа.
3. Избягвайте използването на агресивни почистващи препарати, които могат да повредят материала.

Изхвърляне:

1. Изхвърляйте продукта съгласно местните разпоредби за отпадъци от пластмаса.
2. Никога не оставяйте продукта на места, където може да бъде повреден или да стане опасен за други хора.

Greek

Οδηγίες χρήσης για το προϊόν "Φουσκωτό περπατητήρι με ραβδί στολή"

Οδηγίες χρήσης:

1. Вεβαιωθείте ότι το προϊόν είναι πλήρως φουσκωμένο πριν τη χρήση.
2. Χρησιμοποιήστε το προϊόν μόνο σε μαλακές επιφάνειες, όπως γρασίδι ή χαλί. Αποφύγετε σκληρές επιφάνειες που αυξάνουν τον κίνδυνο πτώσης.
3. Το προϊόν δεν προορίζεται για καθημερινή χρήση ή για έντονη χρήση σε δημόσιους χώρους.
4. Παρακολουθείτε πάντα τα άτομα που χρησιμοποιούν το προϊόν, ιδιαίτερα παιδιά και ηλικιωμένα άτομα.
5. Αποφύγετε την επαφή με αιχμηρά αντικείμενα που μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στο υλικό.

Συντήρηση:

1. Μετά τη χρήση, αδειάστε το προϊόν από αέρα και αποθηκεύστε το σε ξηρό μέρος, μακριά από άμεσο ηλιακό φως, για να αποφύγετε ζημιές στο υλικό.
2. Αν χρειαστεί, σκουπίστε την επιφάνεια με υγρό πανί.
3. Αποφύγετε τη χρήση σκληρών απορρυπαντικών που μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στο υλικό.

Απόρριψη:

1. Απορρίψτε το προϊόν σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς για τα απορρίμματα πλαστικού.
2. Μην αφήνετε το προϊόν σε μέρη όπου μπορεί να καταστραφεί ή να γίνει επικίνδυνο για άλλους.

Lithuanian

Naudojimo instrukcija "Pučiama vaikščiavimo priemonė su lazda kostiumu" produktui

Naudojimo instrukcijos:

1. Įsitinkite, kad produktas yra visiškai pripūstas prieš naudojimą.
2. Naudokite produktą tik ant minkštų paviršių, tokių kaip žolė arba kilimas. Venkite kietų paviršių, kurie padidina kritimo riziką.
3. Šis produktas neskirtas kasdieniam naudojimui arba intensyviu naudojimui viešose vietose.
4. Visada prižiūrėkite žmones, kurie naudoja produktą, ypač vaikus ir senyvo amžiaus žmones.

5. Venkrite kontakto su aštriais objektais, kurie gali pažeisti medžiagą.

Priežiūra:

1. Po naudojimo išleiskite orą iš produkto ir laikykite jį sausose patalpose, toliau nuo tiesioginių saulės spindulių, kad būtų išvengta medžiagos pažeidimo.
2. Jei reikia, nuvalykite paviršių drėgnu audiniu.
3. Venkite naudoti agresyviuosius valiklius, kurie gali pažeisti medžiagą.

Atliekų tvarkymas:

1. Išmeskite produktą pagal vietinius plastikinių atliekų taisykles.
 2. Niekada nepalikite produkto vietose, kur jis gali būti pažeistas arba tapti pavojingas kitiems.
-

Latvian**Lietošanas instrukcija produktam "Uzpūšamais pārgājējs ar nūju kostīmu"****Lietošanas instrukcijas:**

1. Pirms lietošanas pārlicinieties, ka produkts ir pilnībā uzpūsts.
2. Lietojiet produktu tikai uz mīkstām virsmām, piemēram, zālē vai paklājos. Izvairieties no cietām virsmām, kas palielina krišanas risku.
3. Šis produkts nav paredzēts ikdienas lietošanai vai intensīvai lietošanai sabiedriskās vietās.
4. Vienmēr uzraudziet personas, kas izmanto produktu, īpaši bērnus un vecāka gadagājuma cilvēkus.
5. Izvairieties no saskares ar asiem priekšmetiem, kas var bojāt materiālu.

Kopšana:

1. Pēc lietošanas izlaidiet gaisu no produkta un uzglabāiet to sausā vietā, prom no tiešiem saules stariem, lai novērstu materiāla bojājumus.
2. Ja nepieciešams, noslaukiet virsmu ar mitru drānu.
3. Izvairieties no agresīvu tīrīšanas līdzekļu lietošanas, kas var bojāt materiālu.

Izgāde:

1. Izmetiet produktu saskaņā ar vietējiem noteikumiem par plastmasas atkritumu apstrādi.
 2. Nekad neatstājiet produktu vietās, kur tas var tikt sabojāts vai kļūt bīstams citiem.
-

Finnish**Tuotteen "Ilmalla täytettävä kävelykeppi asu" käyttöohjeet****Käyttöohjeet:**

1. Varmista, että tuote on täysin täytetty ennen käyttöä.
2. Käytä tuotetta vain pehmeillä pinnoilla, kuten nurmikolla tai matoilla. Vältä kovia pintoja, jotka voivat lisätä kaatumisriskiä.
3. Tätä tuotetta ei ole tarkoitettu päivittäiseen käyttöön tai intensiiviseen käyttöön julkisissa tiloissa.
4. Valvo aina tuotetta käyttävät henkilöt, erityisesti lapset ja iäkkäät henkilöt.
5. Vältä kosketusta terävien esineiden kanssa, jotka voivat vaurioittaa materiaalia.

Huolto:

1. Käytön jälkeen tyhjennä tuote ilmasta ja säilytä se kuivassa paikassa, poissa suoralta auringonvalolta, estääksesi materiaalin vaurioitumisen.
2. Pyyhi pinta tarvittaessa kostealla liinalla.
3. Vältä voimakkaiden puhdistusaineiden käyttöä, jotka voivat vahingoittaa materiaalia.

Hävittäminen:

1. Hävitä tuote paikallisten muovijätteiden käsittelysääntöjen mukaisesti.
 2. Älä koskaan jätä tuotetta paikkoihin, joissa se voi vaurioitua tai muuttua vaaraksi muille.
-

Croatian**Upute za uporabu proizvoda "Naduvani hodalica s kostimom štake"****Upute za uporabu:**

1. Provjerite je li proizvod potpuno napuhan prije uporabe.
2. Koristite proizvod samo na mekim površinama, poput trave ili tepiha. Izbjegavajte tvrde površine koje povećavaju rizik od pada.
3. Ovaj proizvod nije namijenjen za svakodnevnu uporabu ili intenzivnu uporabu na javnim mjestima.
4. Uvijek nadgledajte osobe koje koriste proizvod, osobito djecu i starije osobe.
5. Izbjegavajte kontakt s ostrim predmetima koji mogu oštetiti materijal.

Održavanje:

1. Nakon uporabe ispustite zrak iz proizvoda i pohranite ga na suho mjesto, daleko od izravne sunčeve svjetlosti, kako biste spriječili oštećenje materijala.
2. Ako je potrebno, obrišite površinu vlažnom krpom.
3. Izbjegavajte korištenje agresivnih sredstava za čišćenje koja mogu oštetiti materijal.

Odlaganje:

1. Odložite proizvod u skladu s lokalnim pravilnicima o plastičnom otpadu.
 2. Nikada ne ostavljajte proizvod na mjestima gdje može biti oštećen ili postati opasan za druge.
-

Slovenian**Navodila za uporabo izdelka "Napihljiv hodulja s kostumom palice"****Navodila za uporabo:**

1. Pred uporabo se prepričajte, da je izdelek popolnoma napihnjen.
2. Izdelek uporabljajte samo na mehkih površinah, kot so trava ali preproga. Izogibajte se trdim površinam, ki povečujejo tveganje za padce.
3. Ta izdelek ni namenjen za vsakodnevno uporabo ali intenzivno uporabo na javnih mestih.
4. Vedno nadzirajte osebe, ki uporabljajo izdelek, zlasti otroke in starejše osebe.
5. Izogibajte se stiku z ostrimi predmeti, ki bi lahko poškodovali material.

Vzdrževanje:

1. Po uporabi izpustite zrak iz izdelka in ga shranite na suhem mestu, stran od neposredne sončne svetlobe, da preprečite poškodbe materiala.

2. Če je potrebno, obrišite površino z vlažno krpo.
3. Izogibajte se uporabi agresivnih čistilnih sredstev, ki bi lahko poškodovala material.

Odstranjevanje:

1. Izdelek odstranite v skladu z lokalnimi predpisi o ravnanju s plastičnimi odpadki.
 2. Nikoli ne puščajte izdelka na mestih, kjer bi ga lahko poškodovali ali bi postal nevaren za druge.
-

French**Instructions d'utilisation pour le produit "Déambulateur gonflable avec costume de canne"****Instructions d'utilisation :**

1. Assurez-vous que le produit est complètement gonflé avant utilisation.
2. Utilisez le produit uniquement sur des surfaces souples, comme l'herbe ou un tapis. Évitez les surfaces dures qui augmentent le risque de chute.
3. Ce produit n'est pas destiné à un usage quotidien ou à une utilisation intensive dans des lieux publics.
4. Surveillez toujours les personnes utilisant le produit, en particulier les enfants et les personnes âgées.
5. Évitez le contact avec des objets tranchants qui pourraient endommager le matériau.

Entretien :

1. Après utilisation, dégonflez le produit et rangez-le dans un endroit sec, à l'abri de la lumière directe du soleil, pour éviter d'endommager le matériau.
2. Si nécessaire, nettoyez la surface avec un chiffon humide.
3. Évitez d'utiliser des produits de nettoyage agressifs qui pourraient endommager le matériau.

Élimination :

1. Éliminez le produit conformément aux réglementations locales sur les déchets plastiques.
 2. Ne laissez jamais le produit dans des endroits où il pourrait être endommagé ou devenir dangereux pour les autres.
-

Spanish**Instrucciones de uso del producto "Andador inflable con disfraz de bastón"****Instrucciones de uso:**

1. Asegúrese de que el producto esté completamente inflado antes de usarlo.
2. Utilice el producto solo en superficies blandas, como césped o alfombra. Evite superficies duras que aumenten el riesgo de caídas.
3. Este producto no está destinado a un uso diario ni a un uso intensivo en lugares públicos.
4. Siempre supervise a las personas que utilicen el producto, especialmente a los niños y a las personas mayores.
5. Evite el contacto con objetos afilados que puedan dañar el material.

Mantenimiento:

1. Después de su uso, desinfele el producto y guárdelo en un lugar seco, alejado de la luz solar directa, para evitar dañar el material.
2. Si es necesario, limpie la superficie con un paño húmedo.

3. Evite el uso de productos de limpieza agresivos que puedan dañar el material.

Eliminación:

1. Elimine el producto de acuerdo con las normativas locales sobre residuos plásticos.
 2. No deje el producto en lugares donde pueda ser dañado o volverse peligroso para otros.
-

Swedish**Bruksanvisning för produkten "Uppluckad gånghjälp med käppkostym"****Användarinstruktioner:**

1. Se till att produkten är helt uppblåst innan användning.
2. Använd produkten endast på mjuka ytor som gräs eller mattor. Undvik hårda ytor som ökar risken för fall.
3. Produkten är inte avsedd för daglig användning eller intensiv användning på offentliga platser.
4. Övervaka alltid de som använder produkten, särskilt barn och äldre personer.
5. Undvik kontakt med vassa föremål som kan skada materialet.

Underhåll:

1. Efter användning, töm produkten på luft och förvara den på en torr plats, borta från direkt solljus, för att förhindra skador på materialet.
2. Om nödvändigt, torka av ytan med en fuktig trasa.
3. Undvik att använda aggressiva rengöringsmedel som kan skada materialet.

Bortskaffande:

1. Kassera produkten enligt lokala regler för plastavfall.
 2. Lämna aldrig produkten på platser där den kan skadas eller bli farlig för andra.
-

Portuguese**Instruções de uso para o produto "Andador inflável com fantasia de bengala"****Instruções de uso:**

1. Certifique-se de que o produto esteja completamente inflado antes de usá-lo.
2. Use o produto apenas em superfícies macias, como grama ou tapetes. Evite superfícies duras que aumentem o risco de quedas.
3. Este produto não é destinado ao uso diário ou ao uso intenso em locais públicos.
4. Sempre monitore as pessoas que estão utilizando o produto, especialmente crianças e idosos.
5. Evite o contato com objetos pontiagudos que possam danificar o material.

Manutenção:

1. Após o uso, esvazie o produto e guarde-o em local seco, longe da luz solar direta, para evitar danos ao material.
2. Se necessário, limpe a superfície com um pano úmido.
3. Evite o uso de produtos de limpeza agressivos que possam danificar o material.

Descarte:

1. Descarte o produto de acordo com as regulamentações locais sobre resíduos plásticos.

2. Nunca deixe o produto em locais onde ele possa ser danificado ou tornar-se perigoso para outras pessoas.
-

Dutch

Gebruikshandleiding voor het product "Opblaasbare wandelhulp met wandelstok kostuum"

Gebruiksaanwijzingen:

1. Zorg ervoor dat het product volledig is opgeblazen voordat je het gebruikt.
2. Gebruik het product alleen op zachte oppervlakken, zoals gras of tapijt. Vermijd harde oppervlakken die het risico op vallen vergroten.
3. Dit product is niet bedoeld voor dagelijks gebruik of intensief gebruik op openbare plaatsen.
4. Houd altijd toezicht op de personen die het product gebruiken, vooral kinderen en ouderen.
5. Vermijd contact met scherpe voorwerpen die het materiaal kunnen beschadigen.

Onderhoud:

1. Laat het product na gebruik leeglopen en bewaar het op een droge plaats, uit de directe zon, om schade aan het materiaal te voorkomen.
2. Veeg het oppervlak indien nodig af met een vochtige doek.
3. Vermijd het gebruik van agressieve schoonmaakmiddelen die het materiaal kunnen beschadigen.

Verwijdering:

1. Verwijder het product volgens de lokale voorschriften voor plastic afval.
 2. Laat het product nooit op plaatsen waar het beschadigd kan worden of gevaarlijk kan worden voor anderen.
-

Italian

Istruzioni per l'uso del prodotto "Deambulatore gonfiabile con costume da bastone"

Istruzioni per l'uso:

1. Assicurarsi che il prodotto sia completamente gonfiato prima dell'uso.
2. Utilizzare il prodotto solo su superfici morbide, come erba o tappeti. Evitare superfici dure che aumentano il rischio di cadute.
3. Questo prodotto non è destinato ad un uso quotidiano o ad un uso intensivo in luoghi pubblici.
4. Sorvegliare sempre le persone che utilizzano il prodotto, specialmente i bambini e le persone anziane.
5. Evitare il contatto con oggetti appuntiti che potrebbero danneggiare il materiale.

Manutenzione:

1. Dopo l'uso, sgonfiare il prodotto e conservarlo in un luogo asciutto, lontano dalla luce solare diretta, per evitare danni al materiale.
2. Se necessario, pulire la superficie con un panno umido.
3. Evitare l'uso di detersivi aggressivi che potrebbero danneggiare il materiale.

Smaltimento:

1. Smaltire il prodotto secondo le normative locali sui rifiuti plastici.
2. Non lasciare mai il prodotto in luoghi dove potrebbe essere danneggiato o diventare pericoloso per gli altri.